

# Nov 05 Novembre éclairé par l'Amérique latine !

CINÉVERSOIX  
HEBDO

CINÉVERSOIX  
Aula  
des Colombières

Route de St-Loup-Versoix

Renseignements :

CinéVersoix :  
tél et fax : 022 755 27 18

Ecole & Quartier :  
tél : 022 755 56 81

## Le vendredi à 20h15

Tarifs CinéHebdo, Bon-Plan, CinéMondes  
Billet normal : 10.- chf  
Jeune, AVS, chô., AEQV : 9.- chf  
Carte 4 entrées (pour tous) : 45.- chf  
Parking gratuit salle communale à 50m.

Cinédito :

La 7e édition du festival de cinéma Filmar en América Latina fera étape à nouveau à CinéVersoix du 11 au 25 novembre. Autant de moments privilégiés pour aller à la rencontre d'une diversité cinématographique foisonnante, reflet de tout ce qui se joue actuellement en Amérique latine. Parmi la centaine de films prévus à Genève, CinéVersoix a retenu cinq films révélateurs de cette double richesse, artistique et thématique.

Le film colombien « Maria pleine de grâce » plonge dans l'univers des « mules », ces jeunes femmes enceintes qui, pour sortir de la misère, transportent dans leurs entrailles, au péril de leur vie, des doses d'héroïne destinées à alimenter le marché étatsunien.

« Vie et dette en Jamaïque » dénonce les effets de la politique dite libérale dans l'île du reggae et du ska. Un débat sur l'annulation de la dette succèdera aux riffs de Bob Marley et de Buju Banton. Même résistance en Bolivie, à travers une comédie douce-amère, « El Corazon de Jesus ». Tandis qu'au Chili, le devoir de mémoire se traduit par un document exceptionnel sur le destin de Salvador Allende et par le magnifique, « Mon ami Machuca », une belle histoire d'amitié entre deux enfants pris dans la tourmente du coup d'État de Pinochet. Un film bouleversant programmé le dimanche 20 novembre à 17h15.

En ces frimas de brumaire, rien de tel que la lumière du cinéma latino!  
Marc Houvet

## Vendredi 11 novembre 20h15 MARIA PLEINE DE GRÂCE



De Joshua Marston, 2004, Colombie, 1h41, vo st, dès 12 ans

Les trafiquants bénissent les filles comme Maria, enceinte et sans travail, prêtes à des risques énormes pour fuir la précarité : avaler des capsules d'héroïne et les évacuer une fois débarquée à New-York. Un film-vérité stupéfiant !

## Les programmes

CinéPrim's (sept - mai),  
Ciné-Mondes (sept. - mai) et  
CinéHebdo (sept. - déc.)  
sont disponibles à l'entrée.

Toute l'info sur le site

[www.cineversoix.ch](http://www.cineversoix.ch)

## Vendredi 18 novembre 20h15 EL CORAZON DE JESUS



De Marcos Loayza, 2003, Bolivie, 1h30, vo st, dès 14 ans

Que faire quand, largué par votre femme qui vide votre compte bancaire, votre assurance refuse de rembourser vos frais après votre infarctus ? Une comédie douce-amère, ou comment résister avec ingéniosité au système.

## Samedi 19 novembre 20h15 VIE ET DETTE EN JAMAÏQUE Life and debt in Jamaica



De Stephanie Black, 2004, USA/Jamaïque, 1h20, vo st, dès 12 ans

Un film pour dénoncer la politique du FMI en Jamaïque : zones de non - droit social, dettes et privatisations forcées. Un cri porté notamment par Bob Marley, Peter Tosh, Buju Banton. Rebel music et lucide !

## Dimanche 20 nov. 17h15 MON AMI MACHUCA



De Andrés Wood, 2004, Chili, 2h00, vo st, dès 12 ans

Une belle histoire d'amitié entre deux adolescents que tout sépare au niveau social. Des enfants pris dans la tourmente du coup d'état militaire de 1973 au Chili. Un film au ton juste et sensible. Bouleversant.

CinéVersoix est une activité  
d' Ecole & Quartier

## Vendredi 25 novembre 20h15 SALVADOR ALLENDE



De Patricio Guzman, 2004, Chili, 1h40, vo st, dès 10 ans

Une sublime mise en images (inédites) du destin d'un premier ministre élu démocratiquement et renversé par les USA : de son idée pacifiste de la révolution sociale jusqu'à l'assaut militaire de Pinochet le 11.09.73. Implacable et redoutable !

## Vendredi 2 décembre à 20h15 LE CRIME FARPAIT

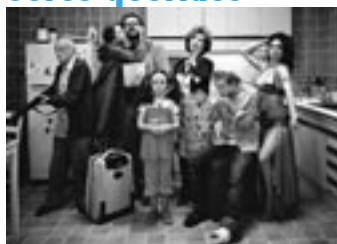


De Alex de la Iglesia, 2004, Espagne, 1h45, vo st, dès 12 ans

Rafaël le séducteur est prêt à tout pour devenir responsable du rayon «femmes» d'un grand magasin madrilène. Même à s'allier avec la plus «grave» des vendeuses... Une comédie délirante et bien frappée !

## Vendredi 9 décembre à 20h15 relâche

## Vendredi 16 décembre 20h15 TELEMENT PROCHES Seres queridos



De Teresa Peligri et Dominic Harari, 2005, Espagne, 1h30, vo st, dès 12 ans

Leni présente Rafi, l'homme (palestinien) de sa vie à sa famille (juive espagnole). Les quiproquos iront crescendo dès lors que Rafi assomme le père d'un bloc de soupe congelée... Une comédie bien rythmée !

CINÉPRIM'S

## Le vendredi à 16h30

Tarifs CinéPrim's  
Carte 4 entrées (transmissible): 25.- chf  
7 entrées (Non transmissible): 35.- chf  
Entrée unique : 9.- chf

## Vendredi 11 novembre 16h30 NEVERLAND



De M. Forster, 2004, 1h41, dès 7 ans  
Londres, fin du 19e siècle, un jeune metteur en scène de théâtre (Johnny Depp) se prend d'amitié pour une bande d'enfants et crée pour eux la pièce de Peter Pan. Une plongée dans l'imaginaire !

## Vendredi 25 novembre 16h30 MADAGASCAR



De E. Darnell, 2005, 1h26, dès 5 ans  
Les animaux d'un zoo se retrouvent dans leur élément naturel en pleine jungle. Mais ils regrettent leur confort urbain et surtout ne comprennent pas les animaux sauvages... Jubilatoire !

## Vendredi 2 décembre à 16h30 LE PÔLE-EXPRESS



De R. Zemeckis, 2004, 1h39, dès 7 ans  
Un garçon qui doute de l'existence du père Noël, s'embarque dans un train magique pour le Pôle Nord. Une fable de Noël sur le don, un voyage fantastique et impressionnant !